

NL: DRAWCAR – GEBRUIKERSHANDLEIDING

Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het product gebruikt en bewaar deze voor toekomstig gebruik.

PRODUCTSPECIFICATIES

Productnaam: DRAWCAR

Productmodel: 777-006

Batterijen: 4 × LR44 1,5 V knoopcelbatterijen

Leeftijdsbeperking: 3+

Inhoud van de verpakking:

- 1 × lijnvolgende speelgoedauto
 - 1 × zwarte marker
 - 4 × knoopcelbatterijen (vooraf geïnstalleerd of meegeleverd, afhankelijk van het model)
 - 1 × gebruikershandleiding
-

PRODUCTBESCHRIJVING

De DRAWCAR is uitgerust met een optische sensor die zwarte lijnen op een wit oppervlak detecteert en volgt. Teken eenvoudig een geschikt parcours met de meegeleverde marker, plaats het voertuig op de lijn en het zal automatisch het getekende traject volgen.

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

1. Controleer of de batterijen correct zijn geplaatst.
2. Teken een parcours op een schoon wit vel papier met de meegeleverde zwarte marker of een andere donkere marker.
3. Schakel het voertuig in met de aan/uit-schakelaar aan de onderzijde van de auto.
4. Plaats de voorste sensor direct op de zwarte lijn.

Het voertuig zal het getekende traject automatisch detecteren en volgen.

HET PARCOURS TEKENEN

Volg deze richtlijnen voor een betrouwbare werking bij het maken van het parcours.

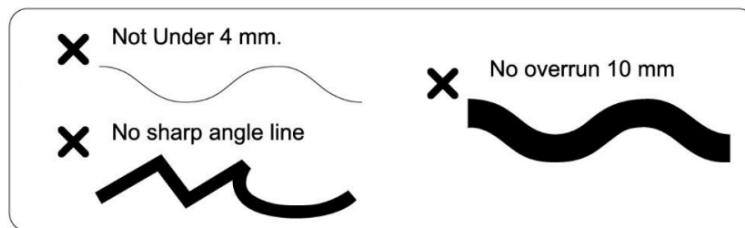
Aanbevolen parcours

- Teken de lijn op gewoon wit papier.
- Gebruik een zwarte of zeer donkere marker.
- De lijn moet minimaal 6 mm (¼ inch) dik zijn.
- Zorg ervoor dat de lijn doorlopend, volledig ingekleurd en zonder onderbrekingen is.

Vermijd

- Lijnen dunner dan 4 mm.
- Scherpe bochten of scherpe hoeken.
- Plotselinge onderbrekingen of openingen in de lijn.

- Kruisingen of overlappende lijnen.
- Ongelijke of vervaagde markeringen.



Een dikkere en donkerdere lijn zorgt voor de beste volgpresetaties.

HET VOERTUIG GEBRUIKEN

1. Teken het gewenste parcours.
2. Zet de aan/uit-schakelaar op ON.
3. Plaats de voorste sensor direct boven het beginpunt van de lijn.
4. Het voertuig begint automatisch het parcours te volgen.

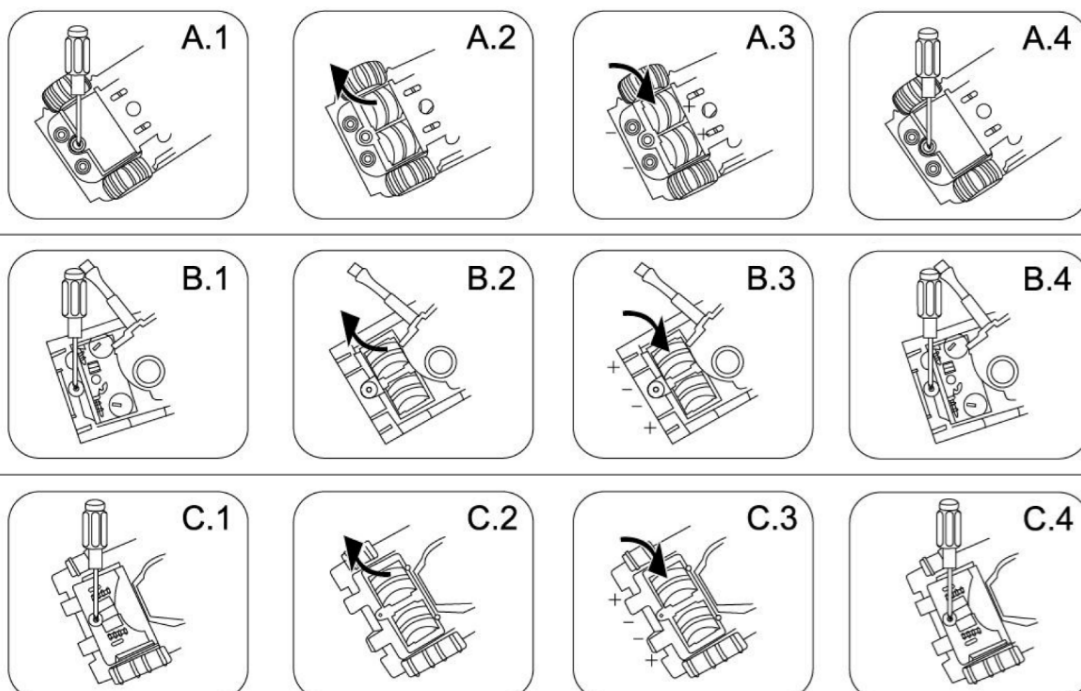
Wanneer de lijn eindigt, blijft het voertuig in dezelfde richting rijden totdat het een andere lijn detecteert of wordt uitgeschakeld.

Als het voertuig van het parcours afwijkt, teken de lijn opnieuw met een dikkere of donkerdere marker.

DE BATTERIJEN VERVANGEN

Wanneer de batterijen leeg zijn, stopt het voertuig met werken.

Om de batterijen te vervangen:



1. Schakel het voertuig uit. Verwijder met een kleine kruiskopschroevendraaier het batterijdeksel.
2. Verwijder de oude knoopcelbatterijen.
3. Plaats 4 nieuwe knoopcelbatterijen en let op de juiste polariteit (+/-).
4. Plaats het batterijdeksel terug en draai de schroef stevig vast.

Vervang altijd alle batterijen tegelijkertijd.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

WAARSCHUWING!

- Niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar vanwege kleine onderdelen. Verstikkingsgevaar.
- Aanbevolen voor kinderen vanaf 5 jaar.
- Toezicht door een volwassene wordt aanbevolen tijdens gebruik.
- Gebruik het voertuig niet buitenshuis of op natte oppervlakken.
- Gebruik het voertuig niet in direct zonlicht, onder felle lampen of op glanzend of reflecterend papier, omdat fel licht de optische sensor kan verstoren.
- Demonteer of wijzig het product niet.
- Verwijder de batterijen als het product langere tijd niet wordt gebruikt.

ONDERHOUD EN VERZORGING

- Houd de sensor schoon voor optimale volprestaties.
- Reinig het voertuig met een zachte, droge doek.
- Dompel het product niet onder in water.
- Bewaar het voertuig op een koele, droge plaats uit direct zonlicht.

INSTRUCTIES VOOR RECYCLING EN VERWIJDERING:



Dit label betekent dat het product in de hele EU niet als ander huishoudelijk afval mag worden weggegooid. Om mogelijke schade aan het milieu of de volksgezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen. Recycle op verantwoorde wijze om duurzaam gebruik van materiële hulpbronnen te bevorderen. Als je een gebruikt apparaat wilt inleveren, gebruik dan het afgifte- en inzamelsysteem of neem contact op met de winkelier waar je het product hebt gekocht. De winkelier kan het product accepteren voor milieuveilige recycling.



Een verklaring van de fabrikant dat het product voldoet aan de vereisten van de toepasselijke EU-richtlijnen.

FR: DRAWCAR – MANUEL D'UTILISATION

Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser le produit et conservez-le pour toute consultation ultérieure.

CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT

Nom du produit : DRAWCAR

Modèle du produit : 777-006

Piles : 4 × piles bouton LR44 de 1,5 V

Restriction d'âge : 3+

Contenu de l'emballage :

- 1 × voiture-jouet suiveuse de ligne
 - 1 × marqueur noir
 - 4 × piles bouton (préinstallées ou incluses, selon le modèle)
 - 1 × manuel d'utilisation
-

DESCRIPTION DU PRODUIT

DRAWCAR est équipée d'un capteur optique qui détecte et suit les lignes noires dessinées sur une surface blanche. Il suffit de dessiner un circuit adapté avec le marqueur fourni, de placer le véhicule sur la ligne, et celui-ci suivra automatiquement le trajet dessiné.

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

1. Assurez-vous que les piles sont correctement installées.
2. Dessinez un circuit sur une feuille de papier blanche et propre à l'aide du marqueur noir fourni ou d'un autre marqueur de couleur foncée.
3. Allumez le véhicule à l'aide de l'interrupteur d'alimentation situé sous la voiture.
4. Placez le capteur avant directement sur la ligne noire.

Le véhicule détectera et suivra automatiquement le trajet dessiné.

DESSIN DU CIRCUIT

Pour un fonctionnement fiable, respectez les consignes suivantes lors de la création du circuit.

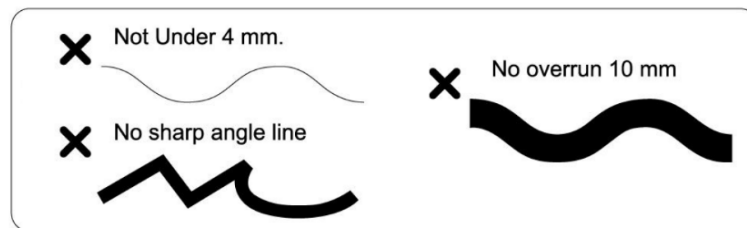
Circuit recommandé

- Dessinez la ligne sur du papier blanc ordinaire.
- Utilisez un marqueur noir ou très foncé.
- La ligne doit avoir une épaisseur minimale de 6 mm (¼ de pouce).
- Assurez-vous que la ligne est continue, entièrement remplie et sans interruption.

À éviter

- Les lignes de moins de 4 mm d'épaisseur.
- Les virages serrés ou les angles aigus.
- Les interruptions soudaines ou les espaces dans la ligne.

- Les croisements ou les lignes qui se chevauchent.
- Les marquages irréguliers ou décolorés.



Une ligne plus épaisse et plus foncée garantit un meilleur suivi du circuit.

UTILISATION DU VÉHICULE

1. Dessinez le circuit souhaité.
2. Placez l'interrupteur d'alimentation sur ON.
3. Positionnez le capteur avant directement au-dessus du point de départ de la ligne.
4. Le véhicule commencera automatiquement à suivre le circuit.

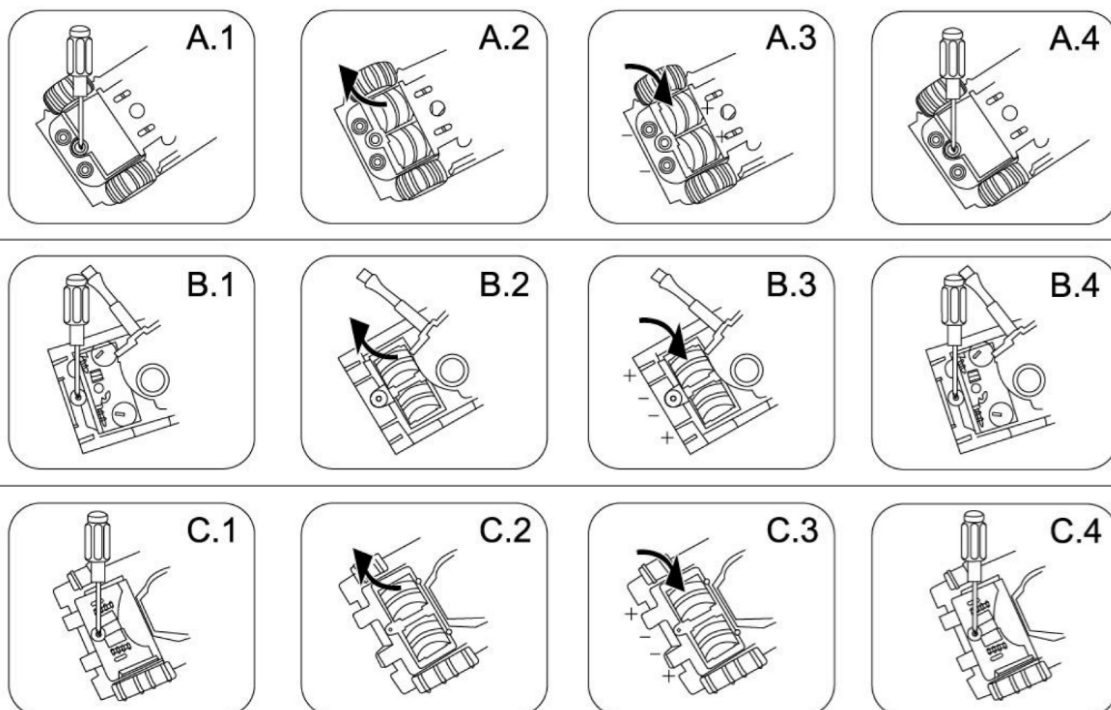
Si la ligne se termine, le véhicule continuera à avancer dans la même direction jusqu'à ce qu'il détecte une autre ligne ou qu'il soit éteint.

Si le véhicule quitte le circuit, redessinez la ligne à l'aide d'un marqueur plus épais ou plus foncé.

REEMPLACEMENT DES PILES

Lorsque les piles sont épuisées, le véhicule cesse de fonctionner.

Pour remplacer les piles :



1. Éteignez le véhicule. À l'aide d'un petit tournevis cruciforme, retirez le couvercle du compartiment à piles.
2. Retirez les anciennes piles bouton.
3. Insérez 4 nouvelles piles bouton en respectant la polarité correcte (+/-).
4. Remettez le couvercle du compartiment à piles en place et serrez fermement la vis.

Remplacez toujours toutes les piles en même temps.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

⚠ AVERTISSEMENT !

- Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans en raison de la présence de petites pièces. Risque d'étouffement.
- Recommandé pour les enfants âgés de 5 ans et plus.
- La surveillance d'un adulte est recommandée pendant l'utilisation.
- N'utilisez pas le véhicule à l'extérieur ni sur des surfaces mouillées.
- N'utilisez pas le véhicule en plein soleil, sous des lampes très puissantes ou sur du papier brillant ou réfléchissant, car une lumière intense peut perturber le capteur optique.
- Ne démontez pas et ne modifiez pas le produit.
- Retirez les piles si le produit ne doit pas être utilisé pendant une période prolongée.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE

- Maintenez le capteur propre afin de garantir des performances de suivi optimales.
- Essuyez le véhicule avec un chiffon doux et sec.
- Ne plongez pas le produit dans l'eau.
- Rangez le véhicule dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière directe du soleil.

INSTRUCTIONS POUR LE RECYCLAGE ET LA MISE AU REBUT :



Ce label signifie que le produit ne peut pas être éliminé avec les autres déchets ménagers dans l'UE. Afin d'éviter tout dommage potentiel à l'environnement ou à la santé humaine dû à une élimination incontrôlée des déchets, il convient de recycler le produit de manière responsable afin de promouvoir le développement durable. Recyclez de manière responsable afin de promouvoir l'utilisation durable des ressources matérielles. Si vous souhaitez retourner un appareil usagé, utilisez le système de dépôt et de collecte ou contactez le détaillant chez qui vous avez acheté le produit. Le détaillant peut accepter le produit en vue d'un recyclage respectueux de l'environnement.



Une déclaration du fabricant attestant que le produit est conforme aux exigences des directives européennes applicables.

DE: DRAWCAR – BEDIENUNGSANLEITUNG

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor der Verwendung des Produkts sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

PRODUKTSPEZIFIKATIONEN

Produktname: DRAWCAR

Produktmodell: 777-006

Batterien: 4 × LR44 1,5-V-Knopfzellen

Altersbeschränkung: 3+

Packungsinhalt:

- 1 × linienfolgendes Spielzeugauto
 - 1 × schwarzer Marker
 - 4 × Knopfzellen (je nach Modell vorinstalliert oder enthalten)
 - 1 × Bedienungsanleitung
-

PRODUKTBESCHREIBUNG

DRAWCAR ist mit einem optischen Sensor ausgestattet, der schwarze Linien auf einer weißen Oberfläche erkennt und ihnen folgt. Zeichnen Sie mit dem mitgelieferten Marker einfach eine geeignete Strecke, stellen Sie das Fahrzeug auf die Linie und es folgt automatisch dem gezeichneten Weg.

VOR DER ERSTEN VERWENDUNG

1. Stellen Sie sicher, dass die Batterien richtig eingesetzt sind.
2. Zeichnen Sie mit dem mitgelieferten schwarzen Marker oder einem anderen dunklen Marker eine Strecke auf ein sauberes weißes Blatt Papier.
3. Schalten Sie das Fahrzeug mit dem Ein-/Ausschalter an der Unterseite des Autos ein.
4. Platzieren Sie den vorderen Sensor direkt auf der schwarzen Linie.

Das Fahrzeug erkennt den gezeichneten Weg automatisch und folgt ihm.

ZEICHNEN DER STRECKE

Beachten Sie beim Erstellen der Strecke die folgenden Hinweise, um einen zuverlässigen Betrieb zu gewährleisten.

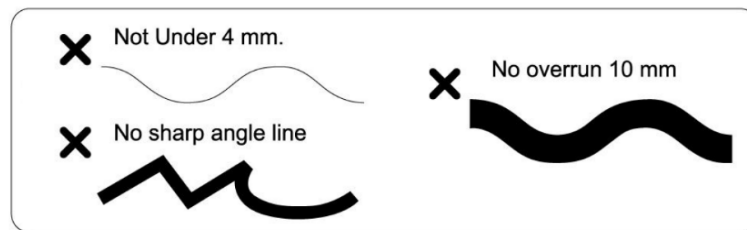
Empfohlene Strecke

- Zeichnen Sie die Linie auf einfaches weißes Papier.
- Verwenden Sie einen schwarzen oder sehr dunklen Marker.
- Die Linie sollte mindestens 6 mm (¼ Zoll) dick sein.
- Achten Sie darauf, dass die Linie durchgehend, vollständig ausgefüllt und frei von Lücken ist.

Vermeiden Sie

- Linien, die dünner als 4 mm sind.

- Scharfe Kurven oder spitze Winkel.
- Plötzliche Unterbrechungen oder Lücken in der Linie.
- Kreuzungen oder überlappende Linien.
- Ungleichmäßige oder verblasste Markierungen.



Eine dickere und dunklere Linie sorgt für die beste Spurverfolgung.

BEDIENUNG DES FAHRZEUGS

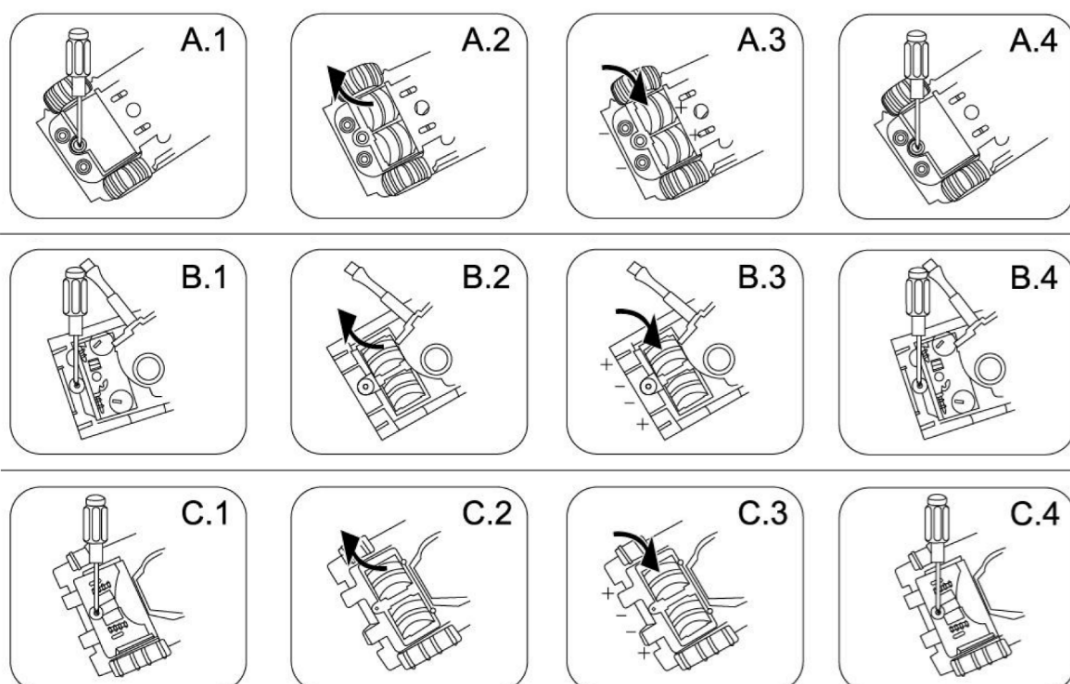
1. Zeichnen Sie die gewünschte Strecke.
2. Stellen Sie den Ein-/Ausschalter auf ON.
3. Platzieren Sie den vorderen Sensor direkt über dem Startpunkt der Linie.
4. Das Fahrzeug beginnt automatisch, der Strecke zu folgen.

Wenn die Linie endet, fährt das Fahrzeug in derselben Richtung weiter, bis es eine andere Linie erkennt oder ausgeschaltet wird.

Wenn das Fahrzeug die Strecke verlässt, zeichnen Sie die Linie mit einem dickeren oder dunkleren Marker erneut.

AUSTAUSCHEN DER BATTERIEN

Wenn die Batterien leer sind, funktioniert das Fahrzeug nicht mehr. So tauschen Sie die Batterien aus:



1. Schalten Sie das Fahrzeug aus. Entfernen Sie mit einem kleinen Kreuzschlitzschraubendreher die Abdeckung des Batteriefachs.
2. Entfernen Sie die alten Knopfzellen.
3. Setzen Sie 4 neue Knopfzellen ein und achten Sie dabei auf die richtige Polarität (+/-).
4. Bringen Sie die Batteriefachabdeckung wieder an und ziehen Sie die Schraube sicher fest.

Ersetzen Sie immer alle Batterien gleichzeitig.

SICHERHEITSHINWEISE

WARNUNG!

- Aufgrund verschluckbarer Kleinteile nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Erstickungsgefahr.
- Empfohlen für Kinder ab 5 Jahren.
- Während der Verwendung wird die Aufsicht durch einen Erwachsenen empfohlen.
- Verwenden Sie das Fahrzeug nicht im Freien oder auf nassen Oberflächen.
- Verwenden Sie das Fahrzeug nicht bei direkter Sonneneinstrahlung, unter starken Tageslichtlampen oder auf glänzendem beziehungsweise reflektierendem Papier, da intensives Licht den optischen Sensor beeinträchtigen kann.
- Das Produkt darf nicht zerlegt oder verändert werden.
- Entfernen Sie die Batterien, wenn das Produkt über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird.

PFLEGE UND WARTUNG

- Halten Sie den Sensor sauber, um eine optimale Spurverfolgung zu gewährleisten.
- Wischen Sie das Fahrzeug mit einem weichen, trockenen Tuch ab.
- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser.
- Bewahren Sie das Fahrzeug an einem kühlen, trockenen Ort ohne direkte Sonneneinstrahlung auf.

ISTRUZIONI PER IL RICICLAGGIO E LO SMALTIMENTO:



Questa etichetta indica che il prodotto non può essere smaltito come altri rifiuti domestici in tutta l'Unione Europea. Per prevenire possibili danni all'ambiente o alla salute umana derivanti da uno smaltimento non controllato dei rifiuti. Ricicla responsabilmente per promuovere l'uso sostenibile delle risorse materiali. Se desideri restituire un dispositivo usato, utilizza il sistema di raccolta o contatta il rivenditore presso il quale hai acquistato il prodotto. Il rivenditore può accettare il prodotto per un riciclaggio ecologicamente sicuro.



Una dichiarazione del produttore che attesta che il prodotto è conforme ai requisiti delle direttive dell'UE applicabili.